



Tháng 11 năm 2012

Hướng dẫn thủ tục xin cấp thị thực đi trông trẻ tại Đức

- I. Chỉ có thể nộp hồ sơ theo hẹn đã đăng ký trước và phải **trực tiếp** đến nộp. Việc đăng ký hẹn chỉ có thể thực hiện **qua Internet** tại các địa chỉ sau đây:

Trang tiếng Đức-Việt:

https://service2.diplo.de/rktermin/extern/choose_realmlist.do?request_locale=de&locationCode=hano

Trang tiếng Anh-Việt:

https://service2.diplo.de/rktermin/extern/choose_realmlist.do?locationCode=hano&request_locale=en

- II. **Đại sứ quán chỉ nhận những hồ sơ với đầy đủ giấy tờ.** Hồ sơ không đầy đủ sẽ bị trả lại. Trong trường hợp này người xin cấp thị thực phải đăng ký lại hẹn nộp hồ sơ.

- III. Những giấy tờ cần phải nộp (**bản chính hoặc bản sao công chứng**):

- Tờ khai xin cấp thị thực dài hạn (2 bản, lấy từ trang chủ của Đại sứ quán: www.hanoi.diplo.de), khai bằng tiếng Đức hoặc tiếng Anh.
- **2 ảnh mới chụp, phông nền trắng, chụp chính diện** (Xem hướng dẫn về ảnh của ICAO tại đường dẫn: http://www2.icao.int/en/MRTD/Downloads/Technical%20Report/Annex_A-Photograph_Guidelines.pdf).
- Hộ chiếu của người xin cấp thị thực. Hộ chiếu phải còn giá trị và có chữ ký của người mang hộ chiếu.
- Văn bản hợp đồng trông trẻ. Hợp đồng trông trẻ phải có tối thiểu những nội dung sau:
 - Tên đầy đủ của các bên ký hợp đồng,
 - Thời điểm bắt đầu và thời hạn của hợp đồng,
 - Nghĩa vụ của gia đình thuê trông trẻ và người trông trẻ,
 - Thỏa thuận về tiền túi cho người trông trẻ (từ ngày 01/01/2006: ít nhất 260, - Euro/1 tháng),
 - Nghĩa vụ của gia đình thuê trông trẻ phải mua và trả phí bảo hiểm cho người trông trẻ cho trường hợp ốm đau, mang thai, sinh đẻ và gặp tai nạn,
 - Thỏa thuận về thời gian làm việc (tối đa 6 tiếng/1 ngày và 30 tiếng/1 tuần, mỗi tháng được nghỉ phép tối thiểu 2 ngày vào ngày làm việc).

Mẫu hợp đồng (không bắt buộc) có tại đường dẫn dưới đây:

<http://www.arbeitsagentur.de/zentraler-Content/Vordrucke/A04-Vermittlung/Publikation/V-IA-ZAV-Aupair-Beschaefigung-Vertrag.pdf>

- Bảng tóm tắt quá trình học tập và công tác kể từ khi đi học, ghi rõ cả thời gian không đi học và cũng không đi làm.
- Chứng nhận đã tham gia khóa học tiếng Đức (yêu cầu có kiến thức tiếng Đức cơ bản **tốt!**).

Ngoài bộ hồ sơ gốc phải nộp thêm **hai bộ hồ sơ phô tô**. Bộ hồ sơ gốc sẽ được trả lại cho người xin cấp thị thực sau khi có quyết định về hồ sơ xin cấp thị thực.

IV. Các thông tin cần thiết khác:

- Người xin cấp thị thực tối thiểu phải đủ 18 tuổi khi bắt đầu công việc trông trẻ và không được quá 25 tuổi tại thời điểm nộp hồ sơ.
- Nếu người xin cấp thị thực có quan hệ họ hàng với gia đình thuê trông trẻ, thì về cơ bản sẽ không đủ điều kiện để xin cấp thị thực đi trông trẻ.
- Trong gia đình thuê trông trẻ, tiếng Đức phải là ngôn ngữ giao tiếp hàng ngày và phải là tiếng mẹ đẻ của tối thiểu một trong hai bên cha mẹ của đứa trẻ.

V. Thời gian giải quyết hồ sơ:

Hồ sơ xin cấp thị thực với đầy đủ giấy tờ cần phải nộp vào Đại sứ quán **chậm nhất là hai tháng** trước ngày xuất cảnh dự kiến. Theo Điều 31 khoản 1 Luật Cư trú, phải có sự tham gia của Sở Ngoại kiều nơi dự định sang lưu trú trong việc xét hồ sơ.

VI. Lệ phí: 60,- Euro (trả tiền mặt bằng Đồng Việt Nam theo tỷ giá tại thời điểm nộp hồ sơ hoặc trả bằng Euro với thẻ tín dụng)

Lệ phí phải trả trực tiếp tại cửa nhận hồ sơ của sứ quán **khi nộp hồ sơ**. Không hoàn lại tiền lệ phí ngay cả trong trường hợp hồ sơ xin cấp thị thực bị từ chối.